

## Előfizetési árak:

Félévre . 30.— Ft

Intézmények, vállalatok és kereskedelmi cégeknek félévre . . 40.— Ft

## Hirdetéseket

felvessz

a kiadóhivatal

# FOGADÓ

## MAGYAR VENDÉGLŐS

Szerkesztőség

és kiadóhivatal:

B U D A P E S T

VI., Csengery-u. 51.

I. emelet, 7. ajtó

Tel.: 126—887

Magyar postataka-

rékpénztári csekk-

számlasz.: 38.990

A FOGADÓS-, VENDÉGLŐS-, KORCSMÁROS- ÉS KÁVÉSZERZŐIPAR IDEGENFORGALMI ÉS BORGAZDASÁGI ÉRDEKEKET KÉPVISELŐ LAP

## Közygülésre

Az országos szövetség szeptember 10-én tartja czidei közgyűlését. Erre a közgyűlésre az ország minden részéből egybegyűl a magyar vendéglátóiparosság, meghallgatni a vezetőség beszámolóját az elmúlt év munkásságáról és irányt szabni a jövőbeni munkának.

Nehéz helyzet előtt áll az országos szövetség vezetősége, amikor számot kell adni egy nehézségekkel teli esztendő eredményes munkájáról. Nehéz helyzet előtt, mert bármennyire is mindent elkövetünk, hogy iparunk nehéz helyzetén segítsünk, értékes eredményekről — sajnos — nem beszélhetünk. Igaz viszont, hogy ez az eredménytelenség nem az országos szövetség vezetőségén múlott, mégcsak nem is mindig a hivatalos körök jó- vagy rosszakarátán, hanem legtöbbször a mostoha helyzet kényszerítő körülményein. A közgyűlés elé kerülő évi jelentésből látni fogják tagtársaink, hogy az országos szövetség vezetősége éjt nappallá téve dolgozott tagjainak érdekében. Munkatársaimmal együtt mindenütt ott voltunk, ahol akár jelentéktelen kis ügyről, akár döntő fontosságú ipari kérdésekről volt szó. Ott, ahol legalább a legkisebb eredmény eléréséről lehetett szó, ott, mi minden erőnkkel, hozzáértésünkkel, munkakészségünkkel és akaratunkkal résztvevünk annak kivívásában. Sok esetben úgy éreztük, úgy hittük, hogy dolgunkat jól végeztük és már csak munkánk eredménye következhetik, amikor egy új rendelkezés vagy személyi változás folytán egész munkánk semmivé vált — és kezdhettük az egész ügyet előlről. A sikertelenség bennünket sohasem tudott elkedvetleníteni. Újult erővel, töretlen kedvvel, lankadatlan munkával, tisztességünkkel járó kötelességérzettel és tagtársaink iránt érzett lekötelezettséggel fogtunk újul hozzá, hogy néha a lehetetlent is kedvezőre fordítsuk, csak azért, hogy tagtársainknak helyzetét úgy, ahogy megkönnvütsük. Ebben a nehéz munkában mindig magunk mögött éreztük szövetségünk tagjainak megértését és támogatását. És amikor most a közgyűlés elé fogjuk terjeszteni évi jelentésünket, munkánk elbírálásánál ugyanezt a megértést és támogatást kérjük tagtársainktól. Aki mérlegre akarja tenni elmúlt évi munkásságunkat, annak a mérleg másik serpenyőjébe — ha igazságos akar lenni — az idők nehézségeinek súlyát kell tenni.

A kötelességteljesítés és a jól végzett munka öntudatával várjuk a közgyűlés ítéletét és bízunk annak igazságosságá-

ban. És amikor megbízatásunkat visszadjuk a közgyűlésnek és megköszönjük az eddigi bizalmat, őszintén hisszük, hogy a közgyűlés meg fogja találni azokat a személyeket, akik az általunk megkezdett munkát méltóképpen folytatni tudják és fogják.

Sok nehézség, gond és áldozatvállalás vár még a vidéki magyar vendéglátóiparosságra. Mi minden áldozatot vállalunk, mert tudjuk, hogy annak eredményeként nemcsak az ország újjáépítése és felemelkedése következik be, hanem a

vendéglátóipar újjáéledése és felvirágzása is. Addig is egyetlen egy járható út van számunkra, erős összefogással, őszinte ipari szolidaritással, iparostársi és érdekképviseleti együttműködéssel tovább dolgozni az egyetemes vendéglátóipar érdekében, átvezetni a ma nehézségein és előkészíteni a jobb jövőre.

Az összeülő közgyűlésnek ilyen szellemen és gondolatmenetben kell munkáját megkezdeni és elvégezni és a megválasztandó új vezetőségnek ilyen irányban kell utat mutatni.

Reif János

ügyv. elnök.

## Tiszta íze csak tiszta borknak lehet

Írta: Fornády Elemér

A korszerű pincegazdaságban a zavaros borok tisztává tételének igen elterjedt módja a szűrés, amellyel gyorsabban érhetünk célt, mint derítéssel. Míg a zavaros borban elkevert derítőanyagok által előidézett mechanikai és vegyi hatás eredményeképp a tisztulás csak 3—4 hét múlva áll be, illetve mutatkozik a boron, addig a megszürt bor azonnal megtisztul. Amikor tehát valamilyen borknak tisztulását gyorsan akarjuk elérni, akkor szűréshez folyamodunk. A szűrés pinceműveletét már régen ismerték, mégis régebben az akkori eszközök tökéletlensége miatt a kívánt eredmény nem volt kielégítő és az a derítés mögött maradt.

A Pompeiben végzett ásatásoknál kiderült, hogy már a rómaiak egy növényi rostokból készült szítához hasonló *cola* nevű készüléken szűrték boraikat, úgyintén zsákszűrőket is használtak e célra. Régente is ismeretes volt az a törekvés, hogy a fogszátra kerülő bor tetszetős színű, tiszta legyen. A borkészítésben használatban levő tökéletes szűrőeszközöket tulajdonképp a sör gyártásától, illetve a cukor gyártásától vették át. Régente a szűrés inkább csak a sűrű aliborok tisztává tételére szolgált. Habár ennek a célnak fontosságát mi is elismerjük, mégis mai borkészítésünkben a szűréssel főleg az oxidáció által a borból kicsapódott anyagok gyorsabb eltávolítását végezhetjük, amit ilyen alkalmazásban mechanikai derítésnek is vehetünk.

A derítés és szűrés műveleteit egymással szembeállítva és azok alkalmazásánál és helyes megválasztásánál vegyük figyelembe a következőket:

1. A szűrés által a zavarodást előidéző

anyagok eltávolítása igen rövid idő alatt — ügyszólván azonnal — megy végbe, a derítésnél ezt csak 3—5 hét alatt érhetjük el.

2. A derítésnél a bor a levegővel alig érintkezik, míg a szűrésnél csak oly esetben, ha azt zárt szűrőre alkalmas készülékkel végzük. E célra ma már igen tökéletes gépek állanak rendelkezésünkre.

3. Amely bor mozgásban van (erjedő borok, utóerjedésben levők, a pincehőmérséklet emelkedése folytán a borban beálló mozgás, amit helytelenül pinceerjedésnek neveznek), derítésre nem alkalmas, azonban szűréssel tisztára hozható.

4. Igen sűrű édes borban a derítőanyag könnyebb fajsúlyánál fogva nehezen ülepszik le, ezeket tehát inkább ajánlatos szűrni.

5. Derítéssel a borba több-kevesebb idegen anyagot keverünk be, mely arra ugyan nincsen káros hatással, amit azonban a szűréssel teljesen mellőzhetünk. A szűrés jó eredményét biztosíthatjuk egyrészt jókarban tartott készülék által, másrészt kifogástalan tiszt, jöminőségű és a borban nem oldódó szűrőanyag alkalmazása által.

6. A szűrést kerüljük az olyan borknál, amelyek a levegő befolyása alatt hátrányos elváltozást szenvednek, például a fekete vagy barna törésre hajló borknál.

7. Úgy a derítésnél, mint a szűrésnél igen kevés bor megy veszendőbe, mert egyrészt a derítőalj azonnali megszüréssel, másrészt a szűrésnél használt szűrőanyag kiszitolásával annak jórészét visszanyerhetjük.

8. Adott esetben alkalmazásánál vegyük figyelembe a derítő és szűrőanyag árát,

valamint az arra fordított munka költségét is.

A szűrés a készülék berendezése szerint kétféleképpen végezhető, ú. m.: nyíltan és zártan. A szűrésnek eleinte igen sok ellenzője volt, mert féltették a bor zamatát, illatanyagát, valamint az alkoholt. A mai tökéletes szűrők mellett a levegő teljes kizárásával alig számottevő ez a veszteség. A művelet után a kissé hágyadt bor frissességét hamar visszanyeri. A szűrés fontossága főleg fiatal hordós boroknak nagy tömegben való tisztításánál tűnik ki. Manapság, amikor a hosszú ászokolás okozta kamatvesztéseket lehetőleg kerülni akarjuk, célnak elérésére szűréshez kell folyamodnunk.

Fiatal nyálkás boroknál nyílt fejtek után a levegő hatására bizonyos fehéranyagok csapódnak ki, melyeket szűréssel a borból gyorsan eltávolíthatunk s ezáltal azok fejlődését gyorsíthatjuk. Ha ezek a borok különben egészségesek és hibátlanok, úgy néhány havi pihentetés után egyszer megderítve fogvasztásra kerülhetnek. Azok, amelyek talán nehezebben tisztulnának vagy amelyeket nem hordóban, hanem palackban akarunk fogvasztásra hozni, azoknál két szűrés alkalmazunk és a palackozás előtt megderítjük őket. Testesebb, finomabb összetételű boroknál azonban az érlelésnek siettetése célhoz nem vezet, mivel ekkor az alkohol és savas hatására keletkező finom illatanyagok (bouquet) csak a hosszabb ászokolás alatt keletkezhetnek, így gyors kezelés mellett ki sem fejlődhetnek. A szűrés általában inkább a borkezelés elején, később inkább derítést alkalmazunk. Utóljára, közvetlen palackozás előtt csak abban az esetben adhatunk a bornak zárt szűrés, ha annál előzőleg már megfelelő kezelést alkalmaztunk.

*Mátyás István* a magyar szabadalmi bíróság által szabadalmazott borszűrő-készüléket hoz forgalomba, melyet a mai súlyos gazdasági viszonyok mellett mindenképpen érdemesnek és méltónak találunk arra, hogy azt az érdekeltek előtt megismertessük.

A készülék egy görgön szállítható, erős, ónozott vaslemezű henger, amelyben mintegy 6 m<sup>2</sup> szűrőfelülettel bíró egybevarrt szűrővászonnak ónozott, a tartályból kiemelhető sodronnyból szőtt lamellákkal van kiképezve.

A megszürendő hort akár motorikus szivattyúval, akár pedig kézi erővel vezethetjük bele a készülékbe. A szűrővászonn lyukacsainak eltömítésére aszbesztet használunk.

A készülék munkaképessége a bor minősége szerint óránként motorikus meghajtással 30—70 hl. A bor tükrös-fényesen hagyja el a készüléket és nagy előnye a készüléknek, hogy nemcsak fiatal új borok szűrésére alkalmas, hanem nyálkás borok szűrésére is, amelyek az eddig használatos legkorszerűbb keretes szűrőkkel sem tisztíthatók meg kifogástalanul.

Az állami pincegazdaságban többféle borfajtával kipróbáltuk és módunkban állott meggyőződést szerezni arról, hogy a készülék a legkülönbözőbb fajsúlyú bo-

rok szűrésére is kiválóan alkalmas. Úgy a teljesítőképességgel, mint magával az eredménnyel a legteljesebb mértékben meg voltunk elégedve.

Nyúlós, nyálkás, sok fehérjét tartalmazó újboroknál és csemegeboroknál, ahol másrendszerű szűrőkészülék teljesen felmondotta a szolgálatot, ez az újrendszerű szűrőkészülék kifogástalanul működött. A készülék az összes eddig ismert aszbesztet szűrőkészülékénél jóval kevesebb aszbesztet igényel, ami különösen ma alig felbecsülhető előny.

A megszürendő bor a tartály fenekén levő befolyó vezetékén át kerül a készülékbe, alulról felfelé halad és a tartály felső részén alkalmazott kifolyócsapon át távozik.

A szűrőkészüléknek a legnagyobb gondot a szűrővászonn igényeli. Annak tisztántartására, kimosására nagy súlyt kell helyezni. Az új vásznat használat előtt ki kell főzni 2%-os szódás vízben s azután kiáztatni, hogy a bornak zsákíze ne legyen. A kifőzés időközben a használt szűrővászonnál is szükséges, kivált, ha gyanús vagy rosszul kezelt borok szűrésére használjuk.

A készülék előnyeit gyakorlati tapasztalataink alapján alábbiakban foglalhatjuk össze:

1. A bort kifogástalan tisztára, sőt tükros-fényesre szűri.

2. Kiveszi a borból nemcsak a nagyobb és aránylag durvább csapadékokat, nagyobb foszlánvokat stb., hanem azokat a legkisebb részecskéket is, amelyek a bort csak homályosítják, vagy amelyek csak mint kékes színváltozás jelentkeznek, sőt bizonyos mértékig sterilizál is, s kiveszi a

borból nemcsak a netán benne lévő élesztősejtek, hanem az egyéb, esetleg bennelévő mikroszkópikus szervezetek nagy részét is.

3. A szűrőkészülékkel az eljárás nagyon egyszerű, s nemcsak maga a szűrés művelete könnyű, fáradságnélküli, hanem a szűrőnek előzetes, valamint a szűrés után való megtisztítása is a lehető legegyszerűbb; a szűrés megindítása, a gép összeállítás nem kerül sok időbe, s a szűréshez használandó anyagok elkészítése, ki-mérése nem jár sok munkával és időpazarlással.

4. A készülékkel dolgozva a lehető legkevesebb bor megy veszendőbe.

5. Az összes szűrőkészülékek között a legkevesebb szűrőanyagot igényli.

6. A szűrés a bor értékének lényeges tényezőit, az illat- és zamatanyagokat nem csökkenti.

7. Lényeges előnye a készüléknek, hogy a munka szükségére szerint bármikor félbehagyható s később minden nehézség és hátrány nélkül tovább folytatható.

8. A szűrőkészülék munkaképessége aránylag nagy, a készülék egy bizonyos idő alatt aránylag sok bort szűr meg, s a bor a szűrés kezdetétől végéig egyforma tisztán kerül ki a készülékből.

Óvakodni kell igen erős nyomás alkalmazásától, mert ez a szűrés tisztaságának rovására megy.

A szűrőkészülék minden része magyar iparos munkája, állandó úszembentartás mellett sem igen szorul javításra, mert alkotórészei között kopatórész sincsen. A készülék nemcsak teljesítőképesség, de eredmény tekintetében is kiváló s emellett az összes forgalomban lévő szűrőkészülékek között aránylag a legolcsóbb.

## Amit a külföldi lapok írnak a szeszről.

A „Magyar Szeszipar”-ban olvassuk:

Most érkeztek ide azok a szaklapok, amelyekben angol nyelven olvassuk az Egyesült Államok 1946. évi alkoholfogyasztásának, a 8.770.000.000 dollárnak részletezését. Ebből az összegből:

5.000.000.000 dollár jut pálinka, likőr, rum, tehat töményeszefogyasztásra, 3 milliórd 065.000.000 dollár a sörfogyasztásra és 645.000.000 dollár borfogyasztásra. A töményeszefogyasztás Amerikában 1946 folyamán egyötöddel emelkedett az előző évi fogyasztással szemben.

Az angol élelmiszerügyi minisztérium közli ev egyezmény létrejöttét Franciaország és Anglia között, pezsgők, borok és szeszitalok behozatala tárgyában 1947. évre. Szeszitalokból 160.000 lóda brandy, 64.500 lóda vermouth és különböző aperitívok érkeznek Angliába az év tartalma alatt. A rendeltetési szigorú előírja, hogy az importőrök fötelesek minden üvegen feltüntetni az ital származási helyét minőségét és pontos árát.

A francia borok komoly konkurenciát jelentet a külföldi piacokon az orosz bor. Dél-Oroszországból, Georgiából származó: Tsimansalli Nanavemli, Moukoussini és Kadának névű boroknak nagy sikerük van Londonban. Ezekből a borokból Oroszország nagy mennyiségűt tud exportálni olcsóbbak, mint a francia borok és az angoloknál nagyon ízlenek.

Svájcban jelentik, hogy Vevev körzetében emberemlékezet óta nem látott jégzáró

perek alatt „derékba” tört minden természetremény. Ez a hír magyar szempontból azért említésre méltó, mert ez süktségessé teszi Svájcban a bor és szeszitalok erőteljesebb importját.

A III. Nemzetközi Gasztronómiai Kongresszust október 22—23 között tartják Párisban. Az értekezlet célja: „Kutatni és propagálni a lehetőségeit annak, hogy lehet helyettesíteni a gazdaságosan felhasználható az olyan élelmiszereket, amelyekben a világ még ma is szűkölködik”. A Kongresszuson 22 nemzet képviselteti magát. Természetesen a tárgyazonos szerepel — a szeszitalok kérdésének megvitatása is. És amint az értekezlet programjából látjuk, a konferenciák és ezeket követő viták nemcsak „elvi síkon” fognak mozogni. A delegáltakok résztvesznek Páris legelőkelőbb, legdivinosabb vendéglőiben felszólalóként ékezeseken és a Kongresszust egy kirándulásra fejezi be Reims-ba, ahol a „pezsgőgyártást” folytat tanulmányozni.

Az osztrák pezsgőgyártás teljesítőképessége — az általános helyzetkénnel ellentétben — a háborúelőttinek többszöröseit teszi ki. Az osztrák pezsgőgyárak évi kettőmillió palackot terveznek piacra hozni!

Ausztriában felemlítették az alkohol árát. 2100 schilling 100 liter tiszta alkohol nagykereskedői ára.

A svéd rádió beszámolója szerint Stockholm az „Antialkoholista Liga” tagjai labdarúgómérkőzés során egy „alkoholista”

### Hűtőberendezések!

# SÖRKIMÉRŐK

villanyra és jégre  
Javítások

# HENNEFELD

Telefon: 238—738

BUDAPEST, VI., Ó-utca 6

hűtőkészülékgyár

együttestől 10:0 arányban kikaptak. Ime egy adat arra, hogy az antialkoholista propaganda sántít... A szesznek — nem túl hajtott — élvezete, a legkiválóbb orvosok megállapítása szerint is „többet használ, mint árt...”

## A közvéleménykutatásról

A Magyar Gazdaságkutató Intézet 1940-ben kiadott gazdaságpszichológiai tanulmánya fekszik előttünk. Ebből a nagytömegű közvéleménykutatási műből megtudjuk, hogy 1940-ben a töményszesznek fogyasztása Budapesten jóval általánosabb jellegű volt — mint vidéken.

A megkérdezettek 45 százaléka egyáltalán nem fogyasztott töményszest, míg vidéken ez a százalékarány magasabb volt.

Érdekes, hogy a szegénysorsúak közül többen voltak, akik soha sem ittak töményszest és mégis a megkérdezettek 26 százaléka rendszeres töményszesz fogyasztó volt. A közepmódúak közül 12 százalék, a jómódúak közül csak 7 százalék volt rendszeres töményszesz fogyasztó.

Társadalmi rétegződés szerint, természetesen a nagyobbjövedelműek kedvence itala a likőr volt. Ennek fogyasztása annál általánosabb szokásként mutatkozott, minél vagyonosabb réteg szeszfogyasztását viz-

gálták. A barackpálinka is a vagyonosabb réteg itala volt, míg a szilvapálinkát, törkölyt, rumot az egyszerű emberek itták.

Hogy a barack- és a szilvapálinkák közül, amelyek hasonló jellegű élvezetet nyújtanak hasonló árért — a barack vitte el a pálmát, annak fogyasztása nagyobb előkelőségi látszatterekkel bírt, ennek az ügyes propagandával kiaknázott idegenforgalmi siker volt az oka.

Meglepően kevéssé volt elterjedve a keserűszesz fogyasztása, amelynek egy-egy külföldi országban óriási piaca van.

A töményszeszivás vendéglátás alkalmával volt a legelterjedtebb, abból kínálatások középete fogott a legtöbb.

Budapesten a megkérdezettek 61,7 százaléka likőrt, 15,5 százaléka rumot, 14,2 százaléka barackpálinkát, 6,6 százaléka szilvapálinkát és 0,2 százaléka gyomorkeserű likőrt ivott.

A megkérdezettek 45 százaléka soha sem ivott szeszt; 12,5 százaléka elvívte, ritkán; 33,4 százaléka vendégeskedés, kínálatások közben; 2,8 százaléka teában; 3,7 százaléka ha beteg; 10,9 százaléka télen rendszeresen.

Ez volt a helyzet, ez volt a közvéleménykutatás eredménye 1940-ben, hogy azóta milyen változások vannak, — majd meglátjuk. — A magunk részéről csak azt kívánjuk hozzáfűzni, hogy eddig még nem találkoztunk oly egyednel, akit a Közvéleménykutató Intézet megkérdezett volna.

## 3. §. Számlálólapok beszerzése.

(1) Budapest Székesfőváros területén működő vendéglátóüzem művészi számlálólap-szükségletét közvetlenül a Magyar Művészeti Tanács számlálólap irodájától (Budapest, IV., Irányi-u. 21—23. szám) szeretheti be. Más városban (községben) működő vendéglátóüzem művészi számlálólap-szükségletét a területileg illetékes pénzügyi szakosztály szeretheti be. Az iparüző azonban a vendéglátóüzemek átruházása esetében jogosult a birtokában maradt művészi számlálólapokat jogelődjének átengedni. Az átengedést az illetékes pénzügyi szakosztálynak be kell jelenteni; az átengedést az átvevő fél beszerzési könyvecskéjébe be kell vezetni.

(2) A Magyar Művészeti Tanács a művészi számlálólapokat számos tömbökben hozza forgalomba. Egy tömbnél (100 lapnál) kevesebbet az iparüző nem vásárolhat.

(3) Az iparüző számlálólap-szükségletét az erre a célra kiadott beszerzési könyvecske (1. szám melléklet) felmutatása mellett szeretheti be. A számlálólap kiszolgáltatása alkalmával a beszerzési könyvecskébe be kell jegyezni a beszerzés idejét, a kiszolgáltatót, számlálólapombók számát és a fizetelt összeget. A beszerzési könyvecskét az iparüző az ellenőrző közegek felhívására felmutatni köteles. A megtelet ellenőrző könyvecskét további három évig meg kell őrizni. Beszerzési könyvecskét az osztálybaserolásra vonatkozó ipar-telületi igazolvány felmutatása mellett a területileg illetékes pénzügyi szakosztálynál lehet beszerzeni.

(4) A pénzügyi szakosztály a Magyar Művészeti Tanács látja el a művészi számlálólapokkal. A pénzügyi szakosztály feladatait és eljárásait a pénzügyminiszter külön rendelettel állapítja meg.

## 4. §. Ellenőrzés.

(1) A számlálólapok beszerzésének és használatának ellenőrzése a pénzügyőrség feladatkörébe tartozik.

(2) Az általános pénzügyi ellenőrzésre hivatott pénzügyi szakosztály tartoznak a kerületükben működő és művészi számlálólapot használó valamennyi iparüző szemlejegyzékükbe felvenni, postosan nyilvántartani és a pénzügyminiszter által meghatározott időközben rendszeresen ellenőrizni. A pénzügyi szakosztály általában ellenőrizni tartoznak, vajjon a művészi számlálólap használatára kötelezett iparüző

a) használ-e minden olyan esetben művészi számlálólapot, amely esetekre annak használatát a jelen rendelet elrendeli;

b) nem használ-e a meghatározottnál alacsonyabb értékű számlálólapot;

c) a használt számlálólapok nem hamisítványok-e?

(3) A szemleirtás módjára, napszakára és a szemleirtásnál követendő eljárásra nézve a pénzügyőrség szervezetére és szolgálatára vonatkozó szabályok rendelkezési irányadók.

(4) A megállapított visszacéléseket vagy szabálytalanságokat, illelőleg a gyantura okot adó egyéb körülményeket az eljáró pénzügyi közeg köteles azonnal jegyzőkönyvbe foglalni és a jegyzőkönyvet az ügyre vonatkozó bizonyító anyaggal együtt szolgálati úton az illetékes rendőrhatalósághoz továbbítani, hogy a 900/1947 M. E. számú rendelet 4. §-ának (1) bekezdésében megállapított kihágás miatt az eljárás megindíttassék (M. K. 171. szám.)

## A vendéglátóüzemekben használatos számlálólapokról szóló 900/1947. M. E. számú rendelet végrehajtása tárgyában

A címben említett 108302/1947. V. K. M. számú rendeletet, amely augusztus 15-én lépett életbe, alábbi közöljük:

### 1. §. A számlálólapok használata.

(1) A fogadó (szálloda, pénzió), vendéglő (buffet), fizetővendéglátóház, kocsma, kávéház (mulató, bár, grill), kávéház és kávéház (espresso), valamint a helybéli fogyasztásra szolgáló cukrászda (következőkben vendéglátóüzem) tulajdonosa, illelőleg pénzbendzéssel megbízott családtagja vagy alkalmazottja minden olyan esetben, amikor a fogasztó (vendég, vásárló) által fizetendő összeget írásban számítják ki, meg abban az esetben is, ha a fizetendő összeg kiszámítása céljából a pénziári gép segítségével kézi feljegyzés van ráveve; ha a fizetelt összeget a pénztárgép szalgajlvényén kizárólag nyomtatott számokkal tanúsítják, művészi számlálólapot használni nem kell.

(2) Művészi számlálólapot kell használni minden olyan esetben, amikor a fogasztó (vendég, vásárló) által fizetendő összeget írásban számítják ki, meg abban az esetben is, ha a fizetendő összeg kiszámítása céljából a pénziári gép segítségével kézi feljegyzés van ráveve; ha a fizetelt összeget a pénztárgép szalgajlvényén kizárólag nyomtatott számokkal tanúsítják, művészi számlálólapot használni nem kell.

(3) A kézi feljegyzések felülvizsgálására szolgáló pénztárgépekkel felszerelt vendéglátóüzemekben, ahol a megrendelt árut az alkalmazott külön papírszeleten jegyzi fel és a pénzkezelő alkalmazott a fogasztó részére a pénztárgép lenyomatával ezen a papírszeleten tanúsítja a fizetés teljesítését, illelőleg a fizetelt összeget a rendelés feljegyzésére, illelőleg a fizetés teljesítésének tanúsítására csak művészi számlálólapot szabad használni.

(4) A művészi számlálólapot ismételtlen felhasználni vagy ugyanazon a művészi számlálólapon több, külön-külön fizető fogasztó által fizetendő összeget kiszámítani nem szabad.

(5) A Magyar Művészeti Tanács egyes vendéglátóüzemek számára engedélyezheti az illelő vendéglátóüzemekben szokásos számlálólap további használatát felvéve, hogy a vendéglátóüzem forgalmának megfelelő összegű, havi illelőleg évi általányt

fizet az így létrejött megállapodásról a Magyar Művészeti Tanács a vallás-és közoktatásügyi miniszterhez esetenként bejelentést tesz. Az ilyen vendéglátóüzem minden helyiségében, ahol a fogasztó fogyaszt, jól látható helyen kiügészett felírral kell tájékoztatni a közönséget arról, hogy az üzem a művészi számlálólap használatának kötelezettsége alól általány fizetésével mentesül

### 2. §. A számlálólap ára.

(1) Az iparüző aszerint, hogy vendéglátóüzeme a 138.300/1946. K. M. számú rendelet (Magyar Közlöny 1946. évfolyam, 94. szám) alapján melyik osztályba soroltott, az alábbi áru számlálólapot köteles használni:

- a) III. oszt. vendéglátóüzemben 8 filléres,
- b) II. oszt. vendéglátóüzemben 16 filléres,
- c) I. oszt. vendéglátóüzemben 24 filléres,
- d) osztályonfeüli vendéglátóüzemben 32 filléres számlálólapot.

(2) Ha az iparüző üzemének egyes helyiségeit más és más osztályú, illelőleg osztályon felül sorolták az egyes helyiségekben az előző bekezdésben meghatározott áru más és más művészi számlálólapot köteles használni.

(3) A vendéglátóüzem osztálybaserolását az ellenőrző közeg felhívására az iparüző a 138.300/1946. K. M. számú rendelet alapján kiadott igazolvánnyal köteles igazolni. Ha a vendéglátóüzem osztályai időközben megváltozott, az iparüző a vendéglátóüzem új osztályát köteles az illetékes pénzügyi szakosztályon 14 nap alatt bejelenteni.

## MEZŐGYÁNI PEZSGÓGYÁR

Pe zsgógyártmányai :

BUDAPEST, VII., ALMÁSSY-U. 3.

TELEFON: 423 — 764

Kiváló minőségű palackborok!

CASINO,

édes

FORYOU,

félédes

BRUT,

száraz

ÁPRICOT.

édes

CRÉMAUT,

édes

ROSE

édes

BADACSONYI HÁRSLEVELÜ,  
SZÜRKEBÁRÁT, ZÖLDSZILVÁNI  
és EGRI BIKAVÉR

## KÖZGYÜLÉSI MEGHÍVÓ.

A Magyar Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Országos Szövetsége 1947 szeptember hó 10-én, szerdán d. e. 1/211 órákor Budapesten, a Royal-szálloda pálmatermében, (VII., Erzsébet körút 45—47.) tartja

## XXXIV. évi rendes tisztújító közgyűlését,

amelyre a szövetségünkhöz tartozó szakmai alakulatokat, azok tagjait és a szövetség egyéni tagjait meghívjuk.

## Tárgysorozat:

1. Elnöki megnyitót.
2. Az intézőbizottság jelentése.
3. 1946. évi pénztári jelentések és zárszámadások bemutatása.
4. A számvizsgálóbizottság jelentése.
5. A felmentvény megadása.
6. Az 1947. évi költségelőirányzat megállapítása.
7. Általános tisztújítás
8. Indítványok.

Budapest, 1947. évi augusztus hó 20-án.

Az Elnökség.

\*

A közgyűlés után, d. u. 2 órákor ugyanott közös ebédet rendezünk. A közös ebédben való helybiztosítás céljából kérjük előzetesen az azon részvenni szándékozók neveit írodánkban bejelenteni.

## Újabb rendeletek

1. A vendéglátóipari üzemekben a sertéshús kiszolgáltatási korlátozás felfüggesztése. A közellátásügyi miniszter 102.200/1947. K. M. számú rendelete értelmében augusztus hó 3-ától sertéshúsból vagy sertéshús felhasználásával készített ételnek vendéglátóipari üzemekben való kiszolgáltatása korlátozás alá nem esik. (M. K. 175. sz.)

2. Szálloda és panzió céljára szolgáló épületek más célra való felhasználásának megtiltása. A 9.250/1947. számú kormányrendelet értelmében szállodának és legalább tíz vendégszobát fenntartó panzióknak részben vagy egészben más célra történő felhasználása július 30-ától további rendelkezésig tilos. — E rendelkezés nem érinti a jelen rendelet hatálybalépése előtt más célra igénybevért szállodának vagy panzióknak erre a célra való további használatát, valamint a 8.200/1947. számú kormányrendelet 5. §-ában nevépüldetés céljára biztosított igénybevétel lehetőségét. — A jelen rendelet rendelkezései ellenére a rendelet hatálybalépése után kötött minden jogügylet semmis. (M. K. 171/a. szám.)

3. A kollektív szerződések hatálya. A Gazdasági Főtanács 6.051/1947. G. F. sz. rendelete értelmében a jelen rendelet hatálybalépésekor érvényben lévő kollektív szerződések hatálya nem szűnik meg mindaddig, amíg az illető kollektív szerződésekben meghatározott munkafeltételeket új kollektív szerződés nem szabályozza. A rendelet értelmében az új kollektív szerződések megkötésére a jelenlegi munkabérekhez 15% átmeneti pótlék jár.

## A szeszestalforgalmi illetek újabb megállapítása

A pénzügyminiszter 109.800/1947. XV. P. M. számú rendelete.

## 1. §. A szeszestalforgalmi illetek tételei.

(1) A szeszestalforgalmi illetek mérvét — a vásári, a markolfányos és az alkalmi italmérési engedélyk után járó illetek kivéve — a jelen rendelkezés mellékelt I. és II. számú táblázatban feltüntetett összegekben állapítom meg.

(2) A kizárólag vásárookra (búcsúkra) szóló engedélyk után a fizetendő szeszestalforgalmi illetek évi összegét — a forgalomba hozott szeszestalforgalmi mennyiségére való tekintet nélkül — a 3.550/1946. M. E. számú rendelet 3. §-ának

a) pontjában meghatározott esetben 120 forintban,

b) pontjában meghatározott esetben 240 forintban,

c) pontjában meghatározott esetben 360 forintban állapítom meg.

(3) A katonai csapatokat kísérő markolfányosok részére adott engedélyk után — tekintet nélkül a forgalomba hozott szeszestalforgalmi mennyiségére — évi 120 forint szeszestalforgalmi illeték jár.

(4) Az alkalmi italmérési engedélyk után járó szeszestalforgalmi illetek tekintetében a tényleg kimért szeszestalforgalmi mennyiség után az I. számú táblázatban foglalt illetektől az irányadók azzal az eltéréssel, hogy az illeték összege:

a) Budapesten napi 20 forintnál,

b) más városokban napi 10 forintnál,

c) községekben napi 6 forintnál kevesebb nem lehet.

(5) Az engedély, illetőleg bejelentés nélkül gyakorolt szesz-, bor- vagy sörnyagyszerkedés esetére (3.550/1946. M. E. számú rendelet 10. § (5) és (7) bekezdése) meghatározott minimális szeszestalforgalmi illeteket 120 forintban állapítom meg.

## 2. §. A szeszestalforgalmi illetekülönbözet előírása.

(1) A pénzügyigazgatóság köteles haladéktalanul megállapítani a szeszestalforgalmi illetek alanyainak terhére a jelen rendelet folytán pótlólag előírandó illetekülönbözet összegét. Ez a különbözöt az olyan jogosítvány után, amely már 1947. évi január hó 1. napján is fennállott, az 1947. évre kivetett illetek 50%-a. Az 1947. évi január hó 1. napja után kiadott, illetőleg érvénybe lépett jogosítványok esetében a pótlólag előírandó illetekülönbözetet az alapul vett várható forgalomnak az 1947. évi július hó 1. napjától december hó 31. napjáig terjedő időszakra eső aránylagos része után kell kiszámítani.

(2) Az 1947. évi alapvetés később bevezetése módosítása az illetekülönbözet megfelelő módosítását is maga után vonja.

(3) Az (1) bekezdés alapján kivetett szeszestalforgalmi illetekülönbözötnak az 1947. évi július hó 1. napjától az illetekülönbözet közzé hónapjának végéig terjedő időre eső aránylagos része az értesítés kézbesítésének napját követő napon váltik esedékessé és az ezt követő hó 15-ig késedelmi kamat (adóptólek) mentesen fizethető. Az illetekülönbözet ezt meghaladó részének esedékessége és befizetése tekintetében a 92.000/1946. XV. P. M. számú rendelet rendelkezései az irányadók.

## 3. §. Az üzlelfolytonos italmérés és a jövedéki kihágás esetén fizetendő szeszestalforgalmi illetek.

(1) Az üzlelfolytonos italmérés (árúsítás) után a 107.600/1947. XV. P. M. számú rendelet (Magyar Közlöny 89. szám) 22. § (8) bekezdésének rendelkezései alapján járó szeszestalforgalmi illetekét 1947. évi július hó 1. napjától kezdődőleg úgy kell megállapítani, hogy az üzleltől adt fizetett illeteket, illetőleg a legkisebb évi illeteket

100%-kal felemelt összegben kell számításba venni.

(2) A 3.550/1946. M. E. számú rendelet 9. §-ának (1) bekezdésébe ütköző jövedéki kihágás esetén a jelen rendelet 2. §-ában meghatározott módon a szeszestalforgalmi illetekülönbözötnet is meg kell állapítani.

## 6. §. A pénzügyőri felügyelőség parancsnokának kötelessége a szeszestalforgalmi illetek kezelésénél.

(1) A pénzügyőri felügyelőség parancsnoka a jelen rendelet kihirdetése napjától számított 15 napon belül az üzlelfolytonos italmérők jegyzéké és a vonatkozó jegyzőkönyvek alapján köteles megállapítani a 3. § (1) bekezdés értelmében az üzlelfolytonos italmérők (árusok) által 1947. évi július hó 1. napjától fizetendő szeszestalforgalmi illetek heti összegét. A pénzügyőri felügyelőség az érdekelteket a megállapítás eredményéről a 3.660/1947. M. E. számú rendelet 9. § (3) bekezdésére való figyelemztetéssel értesíti. Az értesítésben az üzlelfolytonos italmérőt figyelemztetni kell arra is, hogy a jelen rendelet alapján 1947. évi július hó 1-től járó illetekülönbözötnet 15 napon belül meg kell fizetnie. Az üzlelfolytonos italmérők által a jelen rendelet értelmében fizetendő szeszestalforgalmi illetekről értesíteni kell a községi előjáróságot (városi adóhivatal, ker. adószemélyi osztály) is. Az értesítést az illetekfizetésre kötelezettek akkor is el kell küldeni, ha az üzlelfolytonosság időközben megszűnt volna.

(4) A pénzügyőri felügyelőség parancsnoka a szeszestalforgalmi illetek hátralékosokról szerkesztett és a községek által megküldött kimutatás alapján az 1921. IV. tc. végrehajtása tárgyában kiadott 101.010/1921. P. M. számú Utasítás 16. § II. pont 6. alpontjában meghatározott felhívást kibocsátja. Azokról az engedélyesekről, akik szeszestalforgalmi illetek tartozásukat a kiűzött 60 napi határidő lejártá után sem fizették be, egyenként jelentést kell tenni a pénzügyigazgatósághoz, amely hatóság az illető személy engedélyének törlése iránt az 1921. IV. tc. 16. §-a alapján intézkedni köteles.

## 8. §. A községi előjáróság (városi adóhivatal) kötelessége a szeszestalforgalmi illetek kezelésénél.

(1) A községi előjáróság (városi adóhivatal):

a) 15 napon belül bejelenti a pénzügyigazgatóság mellé rendelt számvevőségnek az 1947. évre kivetett (megállapított) szeszestalforgalmi illetek fösszegét, az 1947. évi június hó 30-ig bezárólag elszámolt levonásokat és az ezek levonása után fennmaradó hátralékokat. A sommas hátralék megállapításánál a túlfizetéseket figyelmen kívül kell hagyni;

c) a szeszestalforgalmi illetekkel hátralékban levő engedélyesekről a következő hó 15-ig kimutatást küld az illetek pénzügyőri felügyelőség parancsnokának az 1921. IV. tc. 16. §-a alapján történő „Felhívás” kibocsátása céljából.

## 10. §. Budapest székesfővárosra vonatkozó szabályok.

(1) Budapest székesfővárosban a szeszestalforgalmi illetek a további rendelkezésig az eddigi módon a köződok kezelésére vonatkozó rendelkezések szerint az együttesen kezelt adók módjára kell előírni, befizetni és elszámolni azzal, hogy az államkinestárt

## RICHTER PANZIÓ

Andrássy-ut 96. Elsőrangú uri otthon.  
Napsugaras, egymásbánylító szobák  
és különzőbák is. Békébeli ellátás.  
Telefon: 129—332.

illető részt is a visszatartható adók között kell kezelni.

11. §. A K. K. H. Ö. rendelkezéseinek alkalmazása.

Amennyiben a jelen rendelet másként nem

rendelkezik, a szeszitalforgalmi illeték kezelése, befizetése, behajtása, elévülése, valamint a késedelmi kamat (adópótlék) tekintetében a közadók kezeléséről szóló jogszabályok az irányadók.

12. §. Hatálybalépés.

A jelen rendelet a kihirdetése napján, augusztus 8-án lép hatályba, rendelkezéseit 1947. évi július hó 1. napjától kell alkalmazni; ezzel a 2.639/1946 XV. P. M. számú rendelet hatályát veszti.

### I. sz. táblázat

a szeszitalok korlátlan vagy korlátozott kimérése, valamint kismértékbeni elárúsítására jogosító engedélyek után fizetendő szeszitalforgalmi illetékről.

Tételszám	H a a z ü z l e t		Akkor a fizetendő évi szeszitalforgalmi illeték hektoliterenként						Legkisebb évi illeték		
	jellege, illetőleg az engedély neve	és az évi összes szeszital eladása	égetett szeszitalok és pezsgő után			bor, szőlőmust, erjesztett gyümölcsle és sör után			a)	b)	c)
			a)	b)	c)	d)	e)	f)			
			Budapest és fűrdőhelyen	városban	egyéb helyen	Budapest és fűrdőhelyen	városban	egyéb helyen			
f o r i n t											
I.	Korcsma és egyéb korlátlan kimérési engedéllyel ellátott üzletek (helyek), kivéve a vendéglőket	1. 500 hl-t nem haladja meg 2. 500 hl-t meghaladja	36—	27—	18—	12—	9—	6—	240—	180—	120—
									Kaszinó, olvasó- és más társaskörök, valamint egyesületek nem nyilvános helyeiségeire kiadott létszámba be nem tudott engedélyek után		
			54—	40-50	27—	18—	13-50	9—	120—	80—	60—
II.	Vendéglő	1. 500 hl-t nem haladja meg 2. 500 hl-t meghaladja	54—	40-50	27—	18—	13-50	9—	350—	280—	180—
			72—	54—	36—	24—	18—	12—			
III.	Kávéház, cukrászda és espressó elvezetésű, illetőleg jellegű kávémérs (kávézó)	1. 50 hl-t nem haladja meg 2. 50 hl-t meghaladja	90—	67-50	45—	30—	22-50	15—	Kávéházaknál 300— 220— 140—		
			108—	81—	54—	36—	27—	18—	Cukrászdaaknál és espressóknál 160— 120— 80—		
IV.	Zenés kávéház	a forgalmára való tekintet nélkül	126—	94-50	63—	42—	31-50	21—	420—	320—	200—
V.	Fendörható-ági engedély alapján működő mulató	a forgalmára való tekintet nélkül	144—	108—	72—	43—	36—	24—	480—	360—	240—
VI.	Az összes többi korlátozott és kismértékbeni engedélyek, illetve ilyen engedéllyel ellátott üzletek	1. 100 hl-t nem haladja meg 2. 100 hl-t meghaladja	36—	27—	18—	12—	9—	6—	120—	80—	60—
			54—	40-50	27—	18—	13-50	9—	Drogériaknál 60— 40— 20—		
VII.	Sajátterjesztésű bor, vagy sajátfőzésű pálinka korlátozott kimérése vagy is mértékbeni árúsítása	a forgalmára való tekintet nélkül	14-40	10-80	7-20	4-80	3-60	2-40	48—	36—	24—

### II. sz. táblázat

a szeszitalok nagybani eladói (közvetítői) által fizetendő szeszitalforgalmi illetékről.

Tétel	Ha az üzlet évi összes forgalma hl-ben	Akkor az évi szeszitalforgalmi illeték hl-ként			Legkisebb évi illeték:
		égetett szeszitalok és pezsgő után		bor, szőlőmust, erjesztett gyümölcsle és sör után	
		f o r i n t			
1.	1.000-ig terjed	2,70	0,90	Szesz, bor- és sömgykereskedéknél, továbbá a külön engedély nélkül nagybani eladásra jogosult rum-, likőr- és pezsgőgyárosoknál 120 forint	
2.	1.000—5.000-ig	3—	1—	Közvetítőknél 60 forint	
3.	5.000—10.000-ig	3,30	1,10		
4.	10.000—20.000-ig	3,60	1,20		
5.	20.000—30.000-ig	3,90	1,30		
6.	30.000—50.000-ig	4,20	1,40		
7.	50.000-en felül	4,50	1,50		

A szeszitalközvetítők a fenti tételeknek csak 25%-át fizetik.

## A bére nem adott szállodák, pensiók házadója

1. §. (1) A bére nem adott szállodák, megszálló fogadók, pensiók és magán-gyógyintézetek házadóalapját egyrészlől a vendégszobák együttes alap-hasonértéke, másrészlől az épületben levő egyéb bére nem adott helyiségek (vendéglő, kávéház, bár, stb.) összehasonlító becsléssel megállapított haszonérték alkotja.

(2) A vendégszobák együttes alaphasonértékén a hatóságilag jóváhagyott, illetőleg megállapított — az igazolhatóan nyújtott engedménnyel csökkentett — szobaárakon kidönt vendégszobákkal együttes évi nyers bérjövödelmének a 2. § szerint kiszámított hányadát kell érteni.

(2) Ha az épületben levő *vendéglő, kávéház, bár, grill, fodrászműhely* stb. bérbeadás útján van hasznosítva, s bérbeadott helyiségek adóalapjának megállapításánál a tényleges nyers bérjövödelmek az irányadó.

2. §. (1) A vendégszobák együttes alaphasonértékét a nyers bérjövödelmek (nyers bevétel) 20 (húsz) %-ában kell megállapítani:

a) *Budapesten: az Adria, a Bristol a Britannia, az Imperial, a József főherceg, a Nemzeti, az Opera, a Pannónia, a Royal, a Szent Gellért és a Szent Lukács szállodáknál;*

b) *a vidéki városokban (községekben), továbbá gyógy- és üdülőhelyeken* tekvő azoknál a szállodáknál, amelyek húsz vagy ennél több vendégszobával rendelkeznek és minden szoba hideg-meleg folyóvízzel, a vendégszobák egyrésze (lakosztály) külön fürdőszobával és vízellátással W. C.-vel, ezenfelül — a fürdőszobák vendégszobákat leszámítva — minden további húsz vendégszoba után legalább egy fürdőszobával és egy vízellátással W. C.-vel vannak ellátva;

c) *a balatoni övezetben* levő szállodáknál, amelyek legalább tizenöt folyóvízzel ellátott vendégszobát foglalnak magukban és

a) *a Budapesten, továbbá a gyógy- és üdülőhelyeken* levő magán-gyógyintézeteknél.

(2) A vendégszobák együttes alap-hasonértékét a nyers bérjövödelmek (nyers bevétel) 25 (huszonöt) %-ában kell megállapítani:

a) *a vidéki városokban (községekben), továbbá gyógy- és üdülőhelyeken* levő azoknál a szállodáknál, amelyek az (1) bekezdés b) pontjában foglalt követelményeknek — esetleg folyó melegvíz nélkül — általában megfelelnek, de nincsen külön fürdőszobával (vízellátással W. C.-vel) ellátott vendégszobák (lakosztályuk);

b) *a balatoni övezetben* levő azoknál a szállodáknál, amelyek vendégszobái folyóvízzel el vannak látva, de a vendégszobák száma tizenötöt kevesebb és

c) azoknál a pensióknál, amelyekben legalább tizenöt, a balatoni övezetben levőknél legalább öt, folyóvízzel ellátott vendégszoba van.

(3) A vendégszobák együttes alap-hasonértékét a nyers bérjövödelmek (nyers bevétel) 30 (harmadik) %-ában kell megállapítani:

a) *a vidéki városokban (községekben), továbbá gyógy- és üdülőhelyeken, valamint a balatoni övezetben* levő azoknál a szállodáknál, amelyek az (1) bekezdés a) és c) pontjában, valamint a (2) bekezdés a) és b) pontjában meghatározott követelményeknek nem felelnek meg és

b) azoknál a pensióknál, amelyek a (2) bekezdés c) pontjában meghatározott követelményeknek nem felelnek meg.

(4) A vendégszobák együttes alap-hasonértékét a nyers bérjövödelmek (nyers bevétel) 50 (ötven) %-ában kell megállapítani, az időnkinti rendőrhatalóság ellenőrzés céljából nyilvántartott megszálló fogadóknál (ú. n. garni szállodáknál) és pedig akként, hogy a vendégszobák házadó alapja a szobák teljes (100%-os) kihasználása mellett a hatóságilag jóváhagyott szobaárakon elérhető bevétel felénél kisebb nem lehet.

3. §. (1) A szállodák, megszálló fogadók, pensiók és magán-gyógyintézetek nyers bérjövödelmének (nyers bevételének) kiszámítá-

sánál csak azokat az összegeket szabad figyelembe venni, amelyeket a vendégszoba használatáért fizetnek, tehát kizárólag a szobaárakból és a pottyágak (külön ágycs) igénybevételéből származó bevétel. Nem számíthatók emellett a nyers bevételhez a mellék szolgáltatásokért, pl. az ellátásért (fékezéért), kiszolgálásért, a fűtésért, a melegvíz-szolgáltatásért, az ápolásért, a forgalmi adó, az idegenforgalmi járulékok és a számtalékok címén stb. felszámított összegek.

(2) Nyers bevételként az 1946. évi házadó megállapításának céljára az 1946. évi augusztus hó 1. napjától az 1946. évi december hó 31. napjáig elért bevétel, az 1947. évi házadókievétel céljára az 1946. évi házadóalapnak egy teljes évre átszámított összegét, az 1948. évi adókievétel céljára pedig az 1946. évi november hó 1. napjától az 1947. évi október hó 31. napjáig elért bevétel összegeit kell számításba venni. Az 1948. évet követő évekre szólo adókievételkor a nyers bevétel mindig az adóévet megelőző második év november hó 1. napjától az adóévet közvetlenül megelőző év október hó 31. napjáig elért eredmény alapján állapítandó meg. (Pl.: az 1949. évi adókievétel céljára az 1947. évi november hó 1. napjától az 1948. évi október hó 31. napjáig elért bevétel az irányadó.)

(3) A jelen rendelet szerint adózó épületnél a vendégszobák után közüzemi költségek (díjak) címén (H. R. 13. § (1) bek.) levonásnak helye nincsen, mert a 2. §-ában meghatározott százalékos kulcsok már az

ilyen költségek (díjak) figyelembevételével vannak megállapítva.

(4) A jelen rendelet szerint adózó szállodák, megszálló fogadók, pensiók és magán-gyógyintézetek vendégszobái alapbérűnek a házadókievétel alkalmazása szempontjából (H. R. 14. §) a jelen rendelet szerint megállapított házadóalap összegét kell venni.

(5) A bejelentett nyers bevétel összegének helyességét az adóalany könyveinek és számadásainak a betekintése, a rendőrségi becs kijelentő lapoknak vagy az azokról vezetett jegyzék adatainak sürű képmpróbakal történő összehasonlítása útján ellenőrizni kell.

4. §. (1) Meghagyom az állami adóhivataloknak (kerületi adófelügyelőiségeknek) haladéktalanul intézkedniük aziránt, hogy a közügyi előjárásokok (városi adóhivatalok, kerületi adószámviteli osztályok) a bére nem adott szállodák, megszálló fogadók, pensiók és magán-gyógyintézetek tulajdonosait a házadónak jelen rendelet szerint megállapításához szükséges adatoknak nyolc nap alatt bejelentésére hívják fel és hogy az 1946. és 1947. évi házadót sürögösen állapítsák meg.

(2) A szállodák és magán-gyógyintézetek terhére történt adókievételnek épületünkint részlelezt eredményét — az 1940. évi házadókievétel eredményét is feltüntetve — kimutatásba foglalva harminc napon belül kötelesek az állami adóhivatalok a pénzügyigazgatóság útján a VII. ügyosztályhoz felterjeszteni.

5. §. A jelen rendelet július 20. napján lép hatályba; rendelkezéseit visszamenőleg az 1946. évi augusztus hó 1. napjától kell alkalmazni.

(M. K. 163. szám.)

## Az italmérsi jövedékről szóló 1921: IV. törvénycikk egyes rendelkezéseinek módosításáról szóló 3.660/1947. M. E. számú rendelet végrehajtása

21. §. Az italmérsi (árusítási) engedély kiadása a 20 éves magyar állampolgárság hiányában.

(1) A 20 éves magyar állampolgárság hiányában is kaphat italmérsi (árusítási) engedélyt az, aki a szomszédos államok területén magyar nemzetisége miatt volt kénytelen elhagyni, akár hatósági intézkedésre, akár önként települt át Magyarországra területére, feltéve, hogy a kérelem beadása idején már magyar állampolgár, illetőleg ezzel egy tekintet alá esik.

(2) Az (1) bekezdés rendelkezéseit az áttelepülők családtagjaira is alkalmazni kell, akár a családfővel együtt, akár külön települtek át még abban az esetben is, ha a családfőre háruló kényszerhelyzet a családfőre nézve nem is állott fenn.

(3) Az előző bekezdések rendelkezéseit a Bukovinából hatósági intézkedés folytán áttelepült magyar nemzetiségű személyekre is alkalmazni kell.

(4) Az (1)–(3) bekezdés hatálya alá eső folyamodók elfogadható módon igazolni tartoznak:

a) régi lakóhelyüket,  
b) áttelepülésük idejét,  
c) hatósági intézkedésre vagy önként települtek e át, végül

d) ha önként települtek át azt is, hogy külföldön volt lakóhelyüket milyen kényszerítő körülmények hatására hagyták el.

(5) A pénzügyigazgatóság az italmérsi engedélyt az (1)–(3) bekezdés hatálya alá esők közül csak azoknak adhatja ki, akik az előző bekezdésben megjelölt igazoláson kívül előzetesen bemutatják honosítási, visszahonosítási okirataikat, vagy állampolgársági bizonyítványukat, illetőleg az 5070/1945. M. E. számú rendelet alapján kiállított igazolványt.

(6) Akik magyar állampolgárságukat az előző bekezdésben megjelölt módon előzetesen igazolni nem tudják, azok részére csak a pénzügyminiszter felhatalmazása alapján adható ki az italmérsi (árusítási) engedély. Az engedély kiadásával egyidejű-

leg az engedély elvonásának terhe alatt — közzéadni kell az engedélyt honosítási-, visszahonosítási okirat vagy állampolgársági bizonyítvány, illetőleg az 5070/1945. M. E. számú rendelet alapján kiállított igazolványon 6 hónapon belül bemutatására.

### 22. §. Üzletfolytonosság.

(1) Üzletfolytonosság esetét áll fenn, ha valamely italmérsi üzlet tulajdonosának személyében változás állott be és az üzletben a tulajdonosváltást közvetlenül megelőzőleg a pénzügyi hatóság engedélye alapján ugyanolyan jellegű italmérsi folytattak, mint amelyet az új üzlettulajdonos is gyakorolni szándékozik.

(2) A jelen § (1) bekezdésben említett tulajdonosváltásnak tekintendő az az eset is, ha az özvegyi jogon, illetőleg a kiskorúság jogán az italmérsi folytatólagos gyakorlásra jogosító engedély az özvegy házaságkötése, illetőleg a kiskorú nagykorúvá válása folytán megszűnt, de az italmérsi (árusítást) ugyanaz a személy tovább folytatja.

(3) Az a körülmény, hogy az üzletlelviséget átépítés, tisztogatás, új berendezés létesítése, vagy más hasonló okból a munkálatait tartama alatt zárva tartják, továbbá hogy az új üzlettulajdonos az italmérsi erőhatalom (vis major) következtében nem tudta az üzletelőt általa történt italmérsi beszüntetése után azonnal megkezdeni, nem tekinthető az üzletfolytonosság megszakításának. Ha az év bizonyos szakára kiadott u. n. idényegedéllyel ellátott üzletkénél az üzlettulajdonos változás abban az időszakban történt, amikor az engedély nem gyakorolható, de az engedély gyakorlására megállapított időszak kezdetén a kimérést az új üzlet-

## STANDARD

BORKERESKEDELMI K. F. T. BOPINCÉSZETE  
V., GRÓF VIGYÁZÓ FERENC-UTCA 4.  
TELEFON: 329-006

*Balacsonyi fajborok, asztali borok,  
borkülönlegességek.*

tulajdonos megkezdte, az üzletfolytonosság az egyéb követelmények fennforgása esetén — ugyancsak fennáll.

(4) Az üzletfolytonos alapon megkezdett italmérés nem minősül jövődeki kihágásnak, köteles azonban az üzletfolytonos italmérés 30 napon belül

a) kérni az üzletfolytonos italmérés további folytatására való jogosultság elismerését, továbbá

b) italmérési (árusítási) engedélyt kérni, valamint

c) az üzletfolytonosság tartamára járó üzletfolytonossági díjat és szeszszertalforgalmi illetéket megfizetni, ezenkívül

d) igazolni, hogy adótarthatása nincs és felderült kételemek esetén

e) igazolni, hogy az üzlethelyiséggel kapcsolatos jogokkal rendelkezik.

(5) Ha az üzlettulajdonos italmérés az előző bekezdésben meghatározott kötelezettségeket nem teljesíti, az üzletfolytonosság alapján megkezdett italmérés további folytatására való jogosultság elismerését meg kell tagadni. Meg kell tagadni továbbá az elismerést akkor is, ha azok a tárgyi körülmények, amelyek az üzletfolytonosság elengedélyének megvonására okot szolgáltatnak továbbra is fennállanak.

(6) Aki az üzletfolytonosság alapján megkezdett italmérés további folytatására való jogosultság elismerésének megtagadása esetén az italmérés a kiűzött határidő alatt nem szünteti meg, illetőleg azon túl is folytatja, az 1921. IV. tc. 32 §-ának 1. pontjában ütköző jövődeki kihágást követ el.

(Folytatjuk.)

— **A Bajai Vendégülösök, Koresmárosok és Kávcsok Ipartársulata** 1947 augusztus hó 14-én 40 éves fennállásának ünnepélyt tartotta. Az évforduló ünnepélyén az Országos Szövetség képviselőiben részt vett Pósfay Gyula főtitkár.

— **Új szakkönyv.** Szeptember havában megjelenik egy új szakkönyv, amelynek ára 20 forint lesz. Azok, akik a könyvet előre megrendelik, az összeg előzetes beklődése mellett 15 forintért szereshetik be. A könyv hézspótló szakkönyv lesz mindazoknak, akik mestervizsgára készülnek, de nélkülözhetetlen azoknak a kartársaknak is, akik a vendégülös mestervizsgázató bizottság tagjai, mert a szakkönyv legrészletesebben felöleli a borászat és a konyhatechnikai eljárások ismertetését. A szakkönyv szerzője Reigl László kiadóháza. A könyv megrendelhető lapunk kiadóhivatálában.

— **Igazolás során büntetésre ítélt iparüzők iparjogviszonya.** Ebben a kérdésben a debreceni kereskedelmi és iparkamara a következő véleményt közölte: Az igazoló bizottság határozatának végrehajtására vonatkozólag a 3140/1945. M. E. sz. rendelet tartalmaz intézkedéseket. E rendelet 4. §-a kimondja, hogy az iparhatóság a határozattal kapcsolatban szükséges intézkedéseket haladéktalanul foganatosítja, a bizottság határozatát az iparlapjstromban feljegyzti, a jogerős határozatról az iparos, kereskedő üzlethelyiségének bérbeadóját és amennyiben az (iparos) kereskedő pénzügyi jogviszonyával is rendelkezik, az illetékes pénzügyvizsgálatot is értesíti. E rendelet hely tehát pontosan megjelöli az elsőfokú iparhatóság leendőit. Amennyiben az iparüzőt iparának gyakorlásától bizonyos időre eltilították, az eltiltási idő lejártá után iparüzőt csak akkor folytathatja újból iparát, ha erre az illetékes hatóságtól újabb engedélyt kapott. (1146/1945. M. E. számú rendelet 4. §. utolsó bekezdése.) \*Amikor iparüző az ipar tovább folytatásának en-

gédélyezése végett jelentkezik, az I. fokú iparhatóságnak vizsgálat tárgyává kell lennie az iparjogviszony hatályának megjelölését. Nevezetesen megvizsgálandó, hogy az iparjogviszony nem gyakorlás folytán az 1922. XII. tc. 72. §-a értelmében nem vesztette-e hatályát, vagyis, hogy az eltiltási idő a szünetelési időt meghaladja-e vagy sem. Ha ugyanis az eltiltási idő hosszabb a szünetelési időnél, akkor az iparüző iparjogviszonya hatályát veszítette és iparának tovább folytatása nem engedélyezhető, vagyis ilyenkor iparüzőnek új iparjogviszony iránt kell kérelmet előterjesztenie. Ha azonban az eltiltási idő rövidebb a szünetelési időnél, akkor az iparjogviszony hatályát nem veszítette és nincsen akadálya annak, hogy ilyen esetben a kérelmet előterjesztőre az ipar folytatását engedélyezze az elsőfokú iparhatóság. Ez utóbbi esetben természetesen kötelesek volt az iparüző iparjogviszonyát felülvizsgálatra beadni, mert ez további feltétele az iparjogviszony hatályának lételemének.

— **A Törökszentmiklósi Vendégülösök és Koresmárosok Szakszabállya** július hó 31-én tartotta közgyűlését melyen az Országos Szövetség részéről Reif János ügy. elnök és Pósfay Gyula főtitkár vettek részt.

G. Kiss Sámuel elnök nyitotta meg a gyűlést, üdvözölte a szép számmal megjelent Törökszentmiklósi és környéki vendégülös-iparosokat, a szövetségi kiküldötteket és a mezeiet vendégeket. Utána szóval az összejövetel célját, majd bejelentette, hogy az Országos Szövetség részéről Reif János ügyvezető elnök az aktuális ipari kérdésekről és az Országos Szövetség célkitűzéseiről és munkájáról tart előadást.

Reif János ügy. elnök legelőször is az Országos Központ nevében üdvözölte a közgyűlésen megjelenteket és a gyűlésen megjelent vendégeket, köztük dr. Csörgő Mihály járási főjegyzőt, dr. Patkó József pénzügyi főtanácsost, Réna István községi főjegyzőt, Boros István ipartestületi elnököt, a járási rendőrség, pénzügyőrség, forgalmi adóhivatal stb. kiküldötteit. Végül köszönetet mondott a meghívásért. Ezután ismertette az Országos Szövetség múltját. A háború előtti idők munkáját, majd rátért arra a nagy munkára, amit a háborús idők folyamán az ármegállapítások és egyéb ipari ügyek tárgyalásain végzett a vidéki vendégülösiparosság érdekében. Utána az Országos Szövetség felszabadulás utáni munkájáról beszélt. Az italmérési és termelői engedélyek elszaporodása ellen folytatott hareről, a fűszeresek és szatósok poharazási kimérése elleni munkáról. Ismertette a kollektív szerződések körül folyó tárgyalásokkal a zeneszerzői jogdíj leszállítás érdekében folyó megbeszéléseket, a koresmárosipar képesítéshez költésének ügyét és az árkerés és áralkuláció mai lehetőségeit és ezzel kapcsolatos rendelkezéseket. Végül az Országos Szövetség jövő tervéről beszélt és felkérte a közgyűlést, csatlakozzanak az Országos Szövetség hatalmas táborához, hogy többben még nagyobb erőt képviselve harcolhassunk a magyar vendégülösipar jobb jövőjéért. A több mint egyórát tartó beszédet nagy tetszéssel fogadta a közgyűlés és egyhangúlag kimondta a Törökszentmiklósi és környéki vendégülösök és koresmárosok szakszabályának az Országos Szövetséghez való csatlakozását.

Ezután dr. Patkó József pénzügyi főtanácsos ismertette az italmérési és termelői kimérései engedély kiadások megszigorítását és megígérte a közgyűlésnek, hogy ő ilyen engedélyek kiadása előtt mindig vizsgálat tárgyává teszi, megkívánja-e a közszükséglet azok megalásit, vagy sem.

Több felszólalás után a közgyűlést G. Kiss Sámuel elnök bezárta. A közgyűlés után társasvácsora volt, melyen ugyancsak szép számmal jelentek meg úgy a vendégülösök, mint koresmáros kartársak, mint a vendégek. Vacsora közben Reif János ügy. elnök mondott felkötészt, melyben a kari összejáratásról és az Országos Szövetség keretében az ipari szolidaritásról beszélt, Polarát a szépszámban megjelent vendégülösök és koresmáros asszonyok egészségre üritette.

— **Siófoki levél.** A Vendégülösipari Munkások Országos Szabadszakszervezetének „Vendégülösipari Munkás” című hivatalos lapjában megjelent „Siófoki levél” című közleményéből vettük az alábbi részt: „Meglepetésem volt számunkra a betűnötön végeláthatatlan sorokban felvonuló teherautókaravánok, melyek munkáskirándulókkal. A pályaudvarra félóránként érkező vonatok csak úgy ontolták a dolgozókat. Négy-öt forint volt az útiköltség oda-vissza a vasúton. Minden emberben talán atavisztikusnak is el a vándorlást és utazást vágy. A munkás közlekedésiügyi miniszter lehetővé tette a dolgozóknak, hogy a munkásság végre meg is ismerhesse saját hazáját. Félóra alatt minden faluhetőség el lett lepeve, meg lett szállva. Percekig álltunk és néztük s azt hittük, hogy a Népligetben vagy a hűvösvölgyi Nagyréten majlisban vagyunk. Így néztek ki varánap reggel Siófok. Letelepedtek, mindenki a magával hozott előkészítés csomagját bontogatja, pillanatok alatt újra pinerekké váltunk és szinte egyszerre kérdeztük meg az elvtársakat, de főleg az elvtársnőket: mennyibe került a hideg ebéd, uszonna, esetleg vacsora. Az egyik elvtársnő, aki két gyermekével és férjével jött a Balatonra hideg fasírtot uborkával, keménytúrós, sajtos és gyümölcsöt fogyasztanak. Nygyven forintba került négyük számára. Két lépéssel odébb, kolhozban táplálkozik négy ifi, de még Pesten mindenki beadta sajátját a közösbe, úgy összenyomódott a tászkájuk az autóban, hogy pinér legyen a talpán, aki azt a pot-pourit analízálni tudta volna. Pár lépéssel odébb duzzog egy fiatal menyecske, hogy a nehezen és drágán szerzett hús mellet reggel frissen sütit és még melegen elesomagolt. Siófokon már színt kapott és stichje is volt. Ahogy itt elnézünk a fűhen ilő és a jó sok siófoki nortól körülött, csomagokkal felszerelt elvtársainkat, megállapíthatjuk, hogy nagy vívmánya a demokráciának, hogy már a dolgozó is eluthatnak a Balatonhoz. De fizikailag és lélektanilag még mindig a kerítésen kívül vannak. Megkérdeztük a dolgozókat, ha a balatoni fürdőhelyeken a sok csipri-csurri hideg ételekre költött pénz és meg elég élt, asztal mellett ülve, tisztességes, figyelmes kiszolgálással kaphatnának, hoznának-e csomagot magukkal. A megkérdeztettek közül egy sem hozna magával.”

— **Borkezelési tanfolyam.** Az egyik előadó egy elfoglaltsága miatt az augusztus hóra hirdettél kéthetes borkezelési tanfolyam szeptember hó első felére halasztott. E tanfolyamra halptak még jelentkezhetnek Budapestben, az Országos Szövetség irodájában, VI. Csengery-utca 51. szám.

— **A Budafoki Vendégülös Ipartársulat** július hó 29-én tartotta tisztújító közgyűlését. A közgyűlésen megjelent az Országos Szövetség részéről Szonják István társelnök, Kiss Gábor alelnök és Rimóczi Lajos titkár. Végpölygi József elnöki megváltása és beszámolója után a közgyűlés egyhangúan elfogadta a pénztársas elintézését, valamint a zárszámadást és a felmentvényt a vezetőségnek megadta. Szonják István társelnök üdvözölte az Országos Szövetség nevében a budafoki szakcsenortot és köszönetet mondott Vágvolgyi József elnöknek a Szövetségben kifejtett fáradságos és áldozatos munkájáért. Kiss Gábor alelnök ismerteti az újabb rendeleteket, valamint a folyamatban lévő kollektív szerződési tárgyalásokat. Ezután került sor a tisztújításra. A jelölő bizottság elnöknek Vágvolgyi Józsefet, alelnöknek Oszlányi Ferencet, pénztársasnak Penc Istvánt szümmögölbizottság tagjainak pedig Cseresics Márton, Simon Jánost és Lőrinc Gézát javasolta. A közgyűlés a jelölőbizottság javaslatát egyhangúan elfogadta. Vágvolgyi József elnök az új vezetőség nevében megköszönte a bizalmat. Szonják István társelnök és Kiss Gábor alelnök az Országos Szövetség nevében üdvözölték az újonnan megválasztott tisztikart, kérve őket, hogy munkájukkal támogassák továbbra is a Szövetséget. Rimóczi Lajos ismerteti a zeneszerzői jogdíj tárgyában folytatott tárgyalásokat. A nivós közgyűlés Vágvolgyi József elnök zárszávaival ért véget.

# BACCHUS

## RUM- ÉS LIKÖRGYÁR

VALÓDI KISŰSTI GYÜMÖLCSPÁLINKÁK

BUDAPEST, VI., FELSŐÉRDŐSOR-U. 9

TELEFON: 228-062

VIDÉKI MEGRENDELÉSEKET POSTÁN VAGY VASUTON 24 ÓRÁN BELÜL SZÁLLITUNK

— **Tanonchiány.** Az angol vendéglátóiparnak is nagy gondot okoz az utánpótlás. Az angol nevelésügyi minisztérium figyelmébe ajánlja körlevélben a községi hatóságoknak, hogy a vendéglátóipari alkalmazottaknak jobb kiképzési lehetőségeket teremtsenek, mert a fennálló hasonló intézmények nem kielégítők. Angliában ebben a közgazdasági ágazatban, vagyis a vendéglátóiparban, kerek 750 ezer személy van foglalkoztatva és az évi utánpótlás csak 12.000 fiatalra van becsülve! Minden országrészben legalább egy elsőrangú szakiskola volna létesítendő. Tervbe vették úgy az egész, valamint esti órákban tartandó külön tanfolyamok felállítását üzletvezetők, szakácsok, pincérek stb. részére. Célszerű kiképzési lehetőségek megteremtésére tervezik továbbá a „tanvendéglők” létesítését. Arra is gondolnak, hogy Angliában a háború alatt létesült „brit vendéglőket” — népkonyhákat e célra igénybe vegyék. A szükséges oktató személyzetet a vendéglátóipar és a háztartási intézmények szolgáltatnak.

— **Szaporodott a pénzügyőrök munkaköre.** Lapunk más helyén ismertettük a művészi számlálólapokról szóló rendeletet. E rendelet szerint vidéken ezeket a számlálólapokat a pénzügyőrökkel kell beszerezni, ott a lapok kiszolgáltatásáról nyilvántartást kell vezetni a befolyt összegekről pénztárkönyvet felfektetni és még ellenőrizni kell a rendeletben felsorolt üzletekben a számlálólapok felhasználását — Legutóbb, mikor rendelet jelent meg, hogy a fogyasztási adóból ezentúl az állam is részesül, a pénzügyőröknek kötelessége, hogy ezek a téren is ellenőrzést gyakoroljon. Utóbbi rendelet még megértjük, mert állami bevételről van szó és egyszerűen mondván, ebből a munkából az államnak bevételi többlete is van, de arról nem olvastunk semmit, hogy a művészek támogatását szolgáló bevételből a kincstár, a hivatalos ellenőrzés szolgáltatásáért mennyivel részesül a bevételből azért a nagy munkáért a pénzügyőrök. A pénzügyőrök létszámát erősen apasztották, úgy, hogy alig bírja az ügykörébe tartozó és az állami bevétel befolyásának biztosítását ellenőrizni. Irjuk pedig ezeket azért, mert ha az italmérők a szabálytalan és zugalmérők ellen panasszal élnek, a késedelmes kivizsgálás miatti felszólításokra mindig az a menség, hogy a pénzügyőrök kis létszáma — túl van terhelve!

— **Felszolgálónő a jövőben csak az lehet, aki öt éves gyakorlatot igazol, de ebben az esetben is csak kávémérésben vagy kifizetésben dolgozhat.** Azok a kilepő alkalmazottak, akik mint kenyereslányok legalább öt éve működnek, csak mint hűffőző, vagy segédmunkás alkalmazhatók. Hatvan hónapos szakmába vágó gyakorlat feljogosítja az illetőt, hogy segédvizsgát teheszen, ha az előfeltételeknek megfelel.

Ezt a hírt a „Vendéglátóipari Munkások” című lapban olvastuk.

— **Halálozás.** Brunner Jenő, budapesti ferencvárosi vendéglős, a „Vendéglősök és Korcsmaosok Temetkezési Egyesület”-nek tagja, hosszabb szenvedés után július hó 31 én elhunyt.

### — Vendéglátóipari szaktanfolyam.

Az „Újpesti Vendéglősök és Korcsmaosok Ipartársulata” az Országos Szövetséggel karöltve *Újpesten, szeptember hó 2-ától* tíz héten át, minden héten kedden és csütörtökön d. u. 5 órától 7 óráig konyhatechnikai tanfolyamot rendez. **Tantárgyak:** 1. Bevezetés. 2. Anyagismeret. 3. Konyhatechnikai eljárások. 4. Ételkészítés. 5. Ételszerelés. 6. Üzemi adminisztráció. 7. Diétás élelmiszer. 8. Eszközök. 9. Konyha egészségügy. 10. Összefoglalás. Az előadásokat tartja *Reigl László* szakelőadó. A tanfolyamra felhívjuk a kartársak szíves figyelmét. A budapestkörnyéki szakmai alakulatok erről részletes körlevelet kapnak a napokban. E tanfolyamra szóval vagy írásban lehet jelentkezni Újpesten — az ipartársulat hivatalos helyiségében, Király-utca 5. szám alatt (ipartestületi székház), ahol bővebb felvilágosítást megtudhat *Tóth Lajos* elnöktől.

## PANZIÓK, ÜDÜLŐK, VENDÉGLŐK

teljes berendezése és felszerelése

„CITY”

IV., Párisi-u. 6 a. — Telefon: 181-396

## KIADÓ nagyforgalmu nagyvendéglő

Budapest mellett, Rákosszabau telepi vasúti állomásnál Szeptember hó 1-re.

Herceg vendéglő

## Málna, narancs és citromszörp

Békebeli minőségben kapható

„RÓZSA” szörpítő üzem

Budapest VII. ker., Csengery-u. 10.

Telefon: 424-111.

## SÖRKIMÉRŐ PULTOK,

teljes

## vendéglői berendezések

és felszerelés

Éttermi és kerti asztalok, székek

Kerti ernyők, üveg, porcellán, alpakkarák stb.

FRIED VI. Király-u. 44.

Telefon: 224-804

Kérjen árjegyzéket!

Rozsdamentes és olcsó evőeszközök, gyorsfőző nyeléseknek állandóan kaphatók

## KOVÁCS ALBERT

háztartási és acéláru kereskedő, Mártírok útja 9 sz. Telefon: 296-736 Telefonrendelésre az árut házhoz szállítom. Vidéki megrendelést a névvel azonnal szállítom garanciával. Nem megfelelő árut díjtanul cserélem

# SYLVÁNIA

## BORPINCÉSZET

IX., LILIAM-UTCA 34

TELEFON: 137-684

Ürmös különlegességek

Palack borok

Hordós borok

*Kecskeméti  
Mintapincészet  
és Kereskedelmi kft.*

# GSCHWINDT

féle

Aqua vitae

Nagykörös barackpálinka

Nagykörös óbórpárlat

Konzervek

változatlan minőségben

## KÖVES ÉS LÁSZLÓ

LIKÖR- ÉS RUMGYÁR

BUDAPEST, VIII., VAY ADÁM-U. 8.

(ALFÖLDI-UTCA SAROK)

TELEFON: 135-879

*Kiváló likörkészítményei valódi  
kisüsti és egyéb pálinkafélék  
általánosan elismertek.*

## Vendéglőkben és korcsmaüzletekben

kifüggesztéshez szükséges alábbi, kartonpapír plakátok beszerezhetők a Fogaadó Magyar Vendéglős kiadóhivatalában, Budapest, VI., Csengery-utca 51. szám alatt

Korcsmai hitel	10.— Ft
18 éven aluli	5.— Ft
Enkelés tilos	2.— Ft
Káromkodás tilos	2.— Ft
Köpködni tilos	2.— Ft
Dohányzás tilos	2.50 Ft
Kiszolgálási díj nagy	2.50 Ft
Kiszolgálási díj kicsi	1.— Ft

Bortörvény kivonat plakát nincsen, ennek kifüggesztése nem kötelező!